



منظمة الأغذية
والزراعة
للأمم المتحدة

联合国
粮食及
农业组织

Food
and
Agriculture
Organization
of
the
United
Nations

Organisation
des
Nations
Unies
pour
l'alimentation
et
l'agriculture

Organización
de las
Naciones
Unidas
para la
Agricultura
y la
Alimentación

Tema 2 del proyecto de programa provisional

CONFERENCIA TÉCNICA INTERNACIONAL SOBRE LOS RECURSOS ZOOGENÉTICOS

Interlaken (Suiza), 3-7 de septiembre de 2007

PROYECTO DE PROGRAMA PROVISIONAL ANOTADO Y CALENDARIO

Introducción

La Comisión de Recursos Genéticos para la Alimentación y la Agricultura (la Comisión), en su 11ª reunión ordinaria celebrada en junio de 2007, refrendó el proyecto de programa provisional de la Conferencia Técnica Internacional sobre los Recursos Zoogenéticos (la Conferencia). Los tres pilares principales de la Conferencia son:

- Su foro científico sobre los recursos zoogenéticos (véase el *Apéndice* de este documento);
- La presentación de *La situación de los recursos zoogenéticos mundiales para la alimentación y la agricultura*; y
- La aprobación del *Plan de acción mundial para los recursos zoogenéticos* y de la *Declaración de Interlaken sobre los recursos zoogenéticos*.

1. Elección del Presidente, el Vicepresidente (o los Vicepresidentes) y el Relator

La Conferencia quizás desee elegir una mesa integrada por siete miembros incluido el Presidente, uno de cada región.

2. Aprobación del programa y el calendario

El presente documento contiene el *Proyecto de programa provisional anotado y calendario* para examen de la Conferencia.

3. Foro científico sobre los recursos zoogenéticos para la alimentación y la agricultura

El proyecto de programa del Foro científico sobre los recursos zoogenéticos para la alimentación y la agricultura figura en el *Apéndice* de este documento. En el documento *Foro científico sobre los recursos zoogenéticos* (ITC-AnGR/07/Inf.2) se ofrece una reseña general de las cuestiones presentadas en este Foro.

Por razones de economía se ha publicado un número limitado de ejemplares de este documento. Se ruega a los delegados y observadores que lleven a las reuniones los ejemplares que han recibido y se abstengan de pedir otros, a menos que sea estrictamente indispensable. La mayor parte de los documentos de reunión de la FAO se encuentran en el sitio de Internet www.fao.org

4. Ceremonia de apertura

La ceremonia de apertura tendrá lugar el martes 4 de septiembre de 2007, de 10.00 a 12.00, en la Kongresssaal.

5. Presentación de *La situación de los recursos zoogenéticos mundiales para la alimentación y la agricultura*

En la Conferencia estará disponible la versión impresa definitiva de *La situación de los recursos zoogenéticos mundiales para la alimentación y la agricultura*, así como un documento de síntesis de este informe.

De acuerdo con lo recomendado por la Comisión¹, la Conferencia quizás desee acoger con agrado el informe *La situación de los recursos zoogenéticos mundiales para la alimentación y la agricultura* como estudio autorizado del sector, en el que podrán basarse las medidas futuras orientadas a la gestión sostenible de los recursos zoogenéticos. Quizás desee también recomendar a la FAO que dé amplia difusión al informe, incluso por medios electrónicos, a fin de fomentar un conocimiento mayor de la situación y las tendencias de los recursos zoogenéticos y de sus importantes funciones y valores.

6. El Plan de acción mundial para los recursos zoogenéticos

La Comisión, en su 11ª reunión ordinaria, examinó el texto que contenía las prioridades estratégicas para la acción y decidió remitirlo a la Conferencia, para su examen como parte del *Plan de acción mundial sobre los recursos zoogenéticos*², tal como figura en el *Anexo 1 del Apéndice* del documento *El plan de acción mundial para los recursos zoogenéticos y la Declaración de Interlaken sobre los recursos zoogenéticos* (ITC-AnGR/07/3) .

Asimismo la Comisión examinó un texto referente a la puesta en práctica y financiación del *Plan de acción mundial sobre los recursos zoogenéticos* y decidió remitirlo a la Conferencia (tal como figura en el *Anexo del Apéndice* del documento *El plan de acción mundial sobre los recursos zoogenéticos y la Declaración de Interlaken sobre los recursos zoogenéticos*, ITC-AnGR/07/3)³. Se invita a la Conferencia a examinar ambos textos con miras a la aprobación del *Plan de acción mundial sobre los recursos zoogenéticos*.

7. Aprobación del Plan de acción mundial sobre los recursos zoogenéticos en el marco de la Declaración de Interlaken

La Comisión, en su 11ª reunión ordinaria, examinó el proyecto de *Declaración de Interlaken sobre los recursos zoogenéticos*⁴ y decidió remitirlo a la Conferencia, tal como figura en el *Anexo 3 del Apéndice* del documento *El plan de acción mundial sobre los recursos zoogenéticos y la Declaración de Interlaken sobre los Recursos Zoogenéticos*, IT-AnGR/07/3, para su examen.

Se invita a la Conferencia a examinar el *Proyecto de declaración de Interlaken sobre los recursos zoogenéticos* y aprobarlo en el marco del *Plan de acción mundial sobre los recursos zoogenéticos*.

8. Aprobación del informe final

¹ CGRFA-11/07/Informe, párrafo 19.

² CGRFA-11/07/Informe, párrafo 20.

³ CGRFA-11/07/Informe en español, párrafo 21.

⁴ CGRFA-11/08.

CALENDARIO PROVISIONAL

Hora	Tema del programa	Título	Documentos
Lunes 3 de septiembre de 2007			
Mañana			
10.00 – 10.30	1	Elección del Presidente, el Vicepresidente (o los Vicepresidentes) y el Relator	
	2	Aprobación del programa y del calendario	IT-AnGR/07/1 IT-AnGR/07/2
10.30 – 13.00	3	Foro científico sobre los recursos zoogenéticos para la alimentación y la agricultura (véase el <i>Apéndice</i>)	IT-AnGR/07/Inf.2
Lunes 3 de septiembre de 2007			
Tarde			
15.00 – 18.00	3	Foro científico sobre los recursos zoogenéticos para la alimentación y la agricultura (<i>continuación</i>)	IT-AnGR/07/Inf.2
Martes, 4 de septiembre de 2007			
Mañana			
10.00 – 12.00	4	Ceremonia de apertura	
12.00 – 13.00	5	Presentación de <i>La situación de los recursos zoogenéticos mundiales para la alimentación y la agricultura</i>	Estará disponible en la Conferencia
Martes, 4 de septiembre de 2007			
Tarde			
15.00 – 18.00	6	El <i>Plan de acción mundial sobre los recursos zoogenéticos</i>	IT-AnGR/07/3
Miércoles, 5 de septiembre de 2007			
Mañana			
10.00 – 13.00	6	El <i>Plan de acción mundial sobre los recursos zoogenéticos</i> (<i>continuación</i>)	IT-AnGR/07/3
Miércoles, 5 de septiembre de 2007			
Tarde			
15.00 – 18.00	6	El <i>Plan de acción mundial sobre los recursos zoogenéticos</i> (<i>continuación</i>)	IT-AnGR/07/3
Jueves, 6 de septiembre de 2007			
Mañana			
10.00 – 13.00	6	El <i>Plan de acción mundial sobre los recursos zoogenéticos</i>	IT-AnGR/07/3

Hora	Tema del programa	Título	Documentos
		<i>(continuación)</i>	
Jueves, 6 de septiembre de 2007			
Tarde			
15.00 – 18.00	6	<i>El Plan de acción mundial sobre los recursos zoonéticos (continuación)</i>	IT-AnGR/07/3
Viernes, 7 de septiembre de 2007			
Tarde			
15.00 – 18.00	7	<i>Aprobación del Plan de acción mundial sobre los recursos zoonéticos en el marco de la Declaración de Interlaken sobre los recursos zoonéticos</i>	IT-AnGR/07/3
	8	Aprobación del informe final	

APÉNDICE

**FORO CIENTÍFICO SOBRE LOS RECURSOS ZOOGENÉTICOS PARA LA
ALIMENTACIÓN Y LA AGRICULTURA**

PROYECTO DE PROGRAMA
3 de septiembre de 2007

10.30 – 13.00 Tema 3 del programa. Foro científico sobre los recursos zoogenéticos para la alimentación y la agricultura

Introducción a cargo del Presidente del Foro científico
Sr. Fritz Schneider, Swiss College of Agriculture (Suiza)

Dinámica de los sistemas de producción ganadera y los recursos zoogenéticos:
Elementos impulsores del cambio y perspectivas para los recursos zoogenéticos
Sr. Carlos Sere, International Livestock Research Institute (Kenya)

Caracterización, inventario y seguimiento
Sra. Michèle Tixier Boichard, Institut National de la Recherche Agronomique
(Francia)

15.00 – 18.00 Tema 3 del programa. Foro científico sobre los recursos zoogenéticos para la alimentación y la agricultura (continuación)

Utilización sostenible y mejora de los recursos zoogenéticos
Sr. Chanda Nimbkar, Nimbkar Agricultural Research Institute (India)

Conservación de los recursos zoogenéticos, enfoques y tecnologías de
conservación *in situ* y *ex situ*
Sr. John Woolliams, Roslin Institute (Reino Unido)

Mesa redonda: Zoología y sociedad

Debate de cierre